# **Four Poems**

Nicholas Y.H. Wong

## The Wallace Line

For Angela Hijjas

It's Tuesday again, a week since the last real poem arrived. My desk pours with books of plants, of distant islands and Wallace the great scientist, not the poet, whom we've room to hate. You'd come to hate this room too, hate the difference between wearing a first and last name, as if in you would creep ghost

questions of art and science – which will last longer, which is much more useful with mothers. My mum didn't call me Wallace but something better. In a poet still we've hope for science. Not that sudden that too evolution shone true and I threw up my first feet, danced into old courtrooms. O ghost,

it's dark where I drown. Among the last of man, I am bound to vanishing forests with my tail light avenging on. Animals love Wallace, even the Malayan ones he's found, and we've been foreign to how out of print like books too they'll go. But it's different, how they disappear first into words, like poems when written become a ghost.

Maybe Wallace knew. That beauty in lines can last longer than dots spread out like a nest with thorns at the wrong places. O malarial Wallace, to catalogue and much more, who but you we've owed for *survival of the fittest*, that Darwin too could be jealous – of the letters which – to be first to find his name tarry, like a poisoned ghost.

I'm jealous. Of both your findings, the last survived the beauty of my homeland, with

flying frogs and fierce beetles, and the Wallace line marking the side I stood on, who we've come from – the philosophical and the magical, or too, the old and the new. Yet I am your descendent first, walking around with a book, seeking a ghost.

I'd wished there was more to be said, to last deeper than missing gaps in lines. Even with new compasses, can I still find what Wallace has drawn and recollect? Maybe it's time we've crossed further than he would've, could've too, carry his vision in jars, call out to animals first within the porous line, cuscus spotting a ghost.

At last, the white lady comes, crosses with marsupials of time the kind Wallace we've known: poet and artist too. Before the first multitude comes the hybrid man.

# **The Arsonists**

"TERIMA KASIH UMNO/BN kerana menaikkan harga MINYAK" – along Jalan Sungei Pelong (translates as "THANK YOU UMNO/BN for raising fuel prices")

Muldoon, you've written nobly but there's no anagram in "hoodlum." Reverse, and the streets here shout, pure defiance in the dark. Nothing is safe, only stealing rats

on mortar. They are robbed even; our ground coined on sticks and dung. Why precious Malaysian. Maybe petrol prices have increased again. That every house blest, risen from fire,

witnessed new leases on death, has to be treason wet enough for arsonists to disguise, short-handed, wrong weapons of stone and rapier. But later as they find nothing, since nothing is safe,

#### SOUTHEAST ASIAN REVIEW OF ENGLISH

they feed him underwear like pity, before the wife gives up and dilates twice. Maybe the morning will bring neighbours calm with gossip and tears. And the mechanic, her brother, will forget, like a virgin

how the arsonists suffer power and more powerful arsonists, whose pockets leak oil they burn. As if now, working harder he could mock retrenchment under cars, and his own changeling from more taxes. In shifting

gears and tilting plates, the arsonists laugh – at their slash and burn, the more powerful ones – at the metal he welds by a different fuel. Oh thieves! Thieves! Thief! But your garment is loose! Fused with arson holes in every quarter

of our revolt, your white stripes are only fit for rags after the fire! Why precious arsonist. Every house blest, rises from fire. If you must blame I've combusted myself: poets feed the burning flame – when found finally,

I've started digging, under my house.

### Clownfish

For the rakyat, written after the top two political scandals of Malaysia in 2008

You're all a matter of facsimile on the run. Nemo would have transgressed the playground swing of my half-twin brother to find you again imposter behind grey ripples, jealous guard of your coat and rain check. I remember his aging father clinging onto sticks of his wit, like sex, while you

122

### FOUR POEMS

were still the witless nose rattling by, secreting mucus on my broken machine. Nemo's lucky fin was what really told me: *hold back your spikes. Take him in.* 

Now beyond the horny years of forts and sandcastles. protecting your pious dad with my sunflower teeth from brittle stars and damsels still remains the unsaid necessity. Dressing his fate as matriarch of my skies, fat concubine of the blue kingdom, I trusted in his tastes for the greater good, his stepping across the line into votive pregnancy. But in spite of his woman passion: there is no starfish humour in seeing all vour progenies male.

But that's beside the point of our gender dispute. Your father hated the other sort of childish deviance. Since transvestites can only exist one at a time, those waiting behind will accuse you with less extreme concordance; stop you from poking around, from confusing your gender until you learn how to court or fuck your subordinate properly especially when you turn robust leader, meek beast with nothing to mourn for Shakespeare's fool. No doubt, whoever races to the top looks back and is fully clean.

#### SOUTHEAST ASIAN REVIEW OF ENGLISH

Rocks and reefs hardly had more agreement, when you, coming next, owned the brothel army. Though sex is death, I'd never expect your inbred betraval, your exploding the facts in your girlfriend's corpse, first by executing the long-due mummifying of your sex into hers. To survive, you all reject the female, forget how vour ancestors laid down a pact, fused the genealogical stunt of Oedipus with his brooding return to Mother. Did your father leave and return as female ghost, betraving a kiss?

But let's not talk about dead fish. Riding on life's soft blue ripples, how many times can one swim accused, before it fades into fatherly sin? How long before the old reforms itself in the crib of sex? From the hairy nipples that drape some endless revolution, I can only foster so many pieces in the eye of the storm, so you're earnest kept back from wrecking vour father's independence. steal the lightning of my tentacles for rebuilding your greater co-prosperity sphere. For are vou not of the same anemone - me?

Is our symbiosis not enough? When you scrapped my genes few months back, am I not shaken, your loyal back-benching prawn? It hurts, and I know in your love for coral abuse, you babble ink-spot

124

entreaties, which I forgive, always. But confusing me as enemy of your concussed state, turning your back when I am the one who kept you in, does not befit your folly, but the most unwise cannon. Throw me captive in the aquarium, and my lifespan of fifty odd years bursts open like a shooting star. When Adam scoops me up, you'll be sorry for sticking, son.

Maybe there's more to learn. Mutual dependence and the monkey curse has gripped us all. Does it mean we had to grow up, choose one above the other? Yes, we'd learnt to take sides. Even when it's true that all fish cannot cannibalize in others the heart of which it has none, but with its mouth prod only dead fishes, bury beneath the scales hair that blow denser than ships, we have misplaced the token eye and waited for ferries to crush us all. Still waiting for heroes, in their unchanging black of black capes ...

It's quaint, being anemone here, to separate body politic from my domestic sadness. But did I? I'm just sick of anchors and fibrous metaphors, how they feed me unfiltered. No metaphor is complete to be exploited, you know. Even the metaphor of growing up to choose yourself here – where nets are all traps, not barriers – is next to the most dubious thing. But I'll not seduce the clownfish for the same expedient reasons as you did the politics of sex; if Tiresias had it most natural as woman for seven years, soon we'll all be shedding fins, groping our way to heaven.

### House and Man

Recently, my friend acquired an old house in Penang, to be dismantled. moved to Pahang, by his beach site, its "former colonial glory" restored. I used to be a keeper of coins, but now, of photographs, mainly black and white. Though once at 7, I made blueprints of a miniature house, for 4000 ice cream sticks to be stacked on glue, lighting the circumference of windows faded away. Later, adults told me that even living in a tree house was against growing up, against the territorial instincts of man. I gave in to that, for the world understands. I started writing too, and was brought in front of Rumah Uda Manap, standing to smell the dust of its former hosts. to hear doors creak shut after the silence of the azan, pretending that man and his past have formed a perfect union on stilts. Suddenly, this Malay house came to be the grand mannequin, standing for all others I've not seen, as if those would not exist, like the pictures in The Traditional Malay House, where different ones from Perak, Pahang, or Negeri Sembilan (all shored up in faded print) were washed together by some river, with words like beam, wattlework wall, senggora tiles, tiang seri

(with a coin underneath) captioned off by a reticulated python swimming. The house had found its new home on another shore, rooted and restored. The coins, so I read, were older, kept beneath their bases. I was no longer a keeper of coins, so no one ran the risk of pillars crumbling before the house did. But such fidelity finds no fortune, when in this country, money is tucked straight into pockets, never underground.

Nor would things be better if I drew the layout of each Malay house with words. Sound descriptions, heroic structures plied into a shape poem, such buildings will still furrow under the thick bends of a paper clip. Each brick will still be unpicked in an architect's fallen dream, his forceps falling from finger to fingerprint. At the main house though, I could sit on the edge of "steel and concrete," of the "traditional Malay timber architecture," where green thickets of kemuning overlooked the Malay houses that once could've been there. Whether design had faith, I'd still lift my hanging arms from the loft, test my own sustainability. Since here, I've had to force myself from dving friendships, and the wild question that loomed ahead: why protect the dead house, like a dead friendship? Many from the past have left, and others too, have grown tired of stilted alliances, ruled out living in this ugly country. Yet I am here, walking on a "covered loggia," unsure of symbols, of what Rumah Uda Manap behind me, restored, was or is, a new world appraised by trees.

I believe earlier, I spoke of the friend who acquired an old house. He had built this place. Rimbun Dahan, and his wife still acquires it by planting local species. Praised for being "young" with "a sense of place," I wondered if guilt would leave me scattered, old as the wind. Far out, monkeys danced their seconds away. I felt as if nature would swarm up as I swooned over gardens and history stop fixing the watch I'd been wearing since 10. Like a curse, I'm taken back to Malacca and Penang. My chest had drooped while the shops showed up pitiful and shabby, until recently UNESCO relented and stamped them with the glow of a world heritage site. Once, I threw a coin into Hang Li Po's well. I was 9, and I waited for its shadow to drop past my reflection. The coin had guivered down to the base, and so I returned, at 17, for chendol and pineapple tarts. Like all wishes, there was a sacrifice. I had to leave behind a Renaissance friend, and forestall the laughter of dumb mansions. In Penang, the one who took too many photos to Photoshop; he was next to go. Do you not know? To protect a friendship, never visit a dead house.

As for the end, what's worth saving? My symbol of coins is pared down, and their metaphors run, simple as heads and tails. Trying to keep new coins, (flashpoint for modernity in tradition), I worry that I'd hoard the literal joke – to have more money or not. The coin that fell from eternity fell on my cheek. And I was struck blind to provision's blindness, to how A.E. Housman gathered by, misteyes, perfect, rounded like coins. I was afraid to spoil his Greekness, those eyes which wept and flickered lost time. They were real coins, I thought. I guided him to the boat. He didn't flip the coins off his lids, but fading, cried, "Mo, where, where have you been?" I picked up his tears as he slipped back to shore. When I looked back, I saw the Malay house, calm in the recent storm.